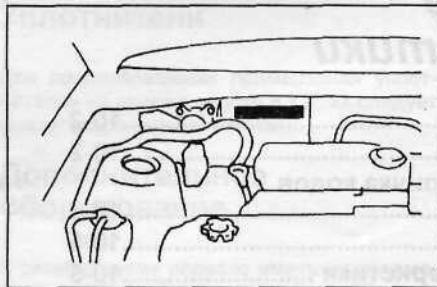


## ***Технические характеристики***

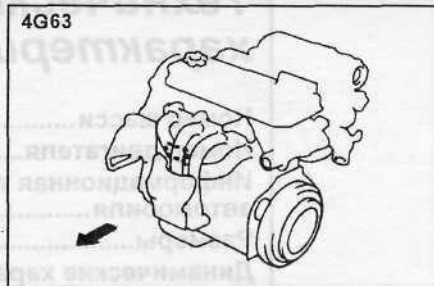
Номер шасси.....	10-2
Номер двигателя.....	10-2
Информационная табличка кодов автомобиля.....	10-3
Размеры.....	10-5
Динамические характеристики.....	10-5
Весовые характеристики.....	10-7
Двигатель.....	10-9
Коробка передач.....	10-10
Электрооборудование.....	10-10
Шины и колеса.....	10-11
Прочие характеристики.....	10-11
Расход топлива.....	10-12
Заправочные емкости.....	10-15

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ



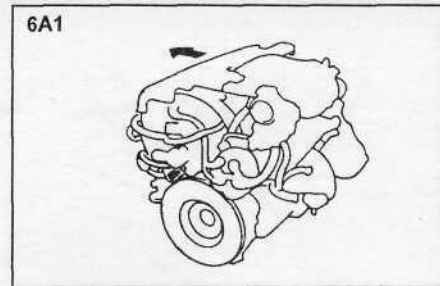
### Номер шасси

Номер шасси выбит на перегородке двигательного отсека, как показано на рисунке.

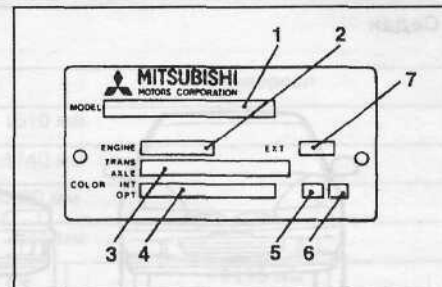
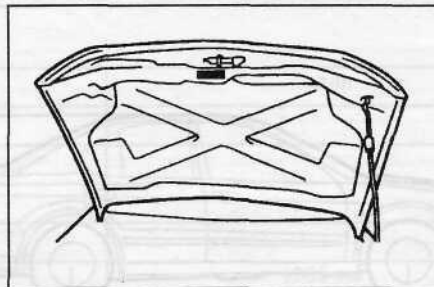


### Номер двигателя

Номер двигателя выбит на блоке цилиндров двигателя, как показано на рисунке.



4D68



## Информационная табличка кодов автомобиля

Информационная табличка кодов автомобиля прикреплена, как показано на рисунке.

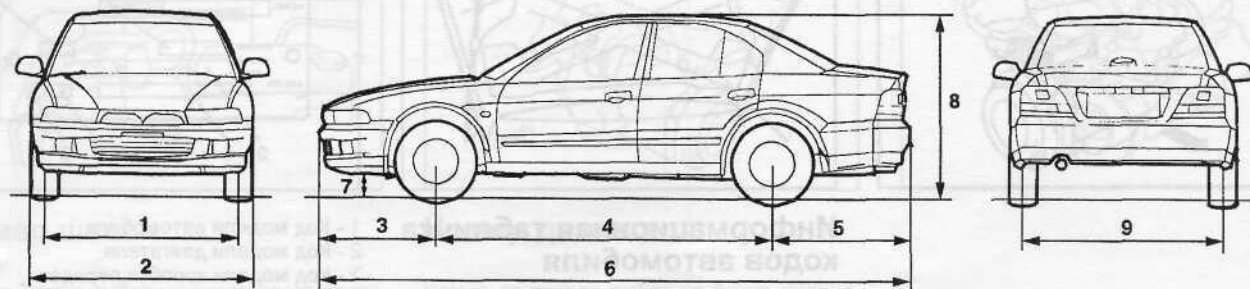
На табличке указаны код модели автомобиля, модель двигателя, модель коробки передач, код цвета кузова и т.д.

При заказе запасных частей пользуйтесь, пожалуйста, этими кодами.

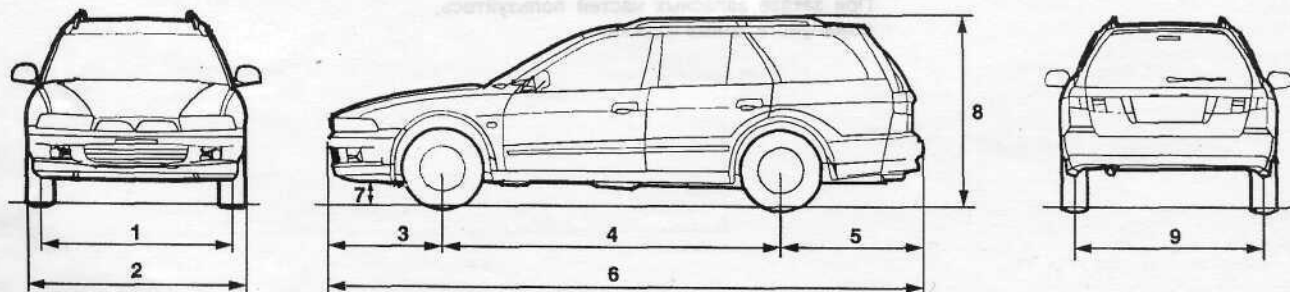
- 1 - Код модели автомобиля
- 2 - Код модели двигателя
- 3 - Код модели коробки передач .
- 4 - Код цвета кузова
- 5 - Внутренний код
- 6 - Дополнительный код
- 7 - Наружный код

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Седан



Универсал



# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

## Размеры

	Параметр	Седан	Универсал
1	Колея передних колес	1510 мм	
2	Габаритная ширина	1740 мм	
3	Передний свес	930 мм	
4	База колес	2635 мм	
5	Задний свес	1065 мм	1115 мм
6	Габаритная длина	4630 мм	4680 мм
7	Дорожный просвет (без нагрузки)	150 мм	
8	Габаритная высота (без нагрузки)	1415 мм	1495 мм
9	Колея задних колес	1505 мм	

## Динамические характеристики

Седан

Параметр	Автомобили с бензиновым двигателем				Автомобили с дизельным двигателем
	2000		2500		
	М/Т	А/Т	М/Т	А/Т	
Максимальная скорость	210 км/ч	200 км/ч	225 км/ч	215 км/ч	180 км/ч
Минимальный радиус поворота	5,4 м				

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

## Универсал

Параметр	Автомобили с бензиновым двигателем				Автомобили с дизельным двигателем
	2000		2500		
	М/Т	А/Т	М/Т	А/Т	
Максимальная скорость	200 км/ч	190 км/ч	215 км/ч	205 км/ч	170 км/ч
Минимальный радиус поворота	5,4 м				

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

## Весовые характеристики

### Седан

Параметр		Автомобили с бензиновым двигателем				Автомобили с дизельным двигателем
		2000		2500		
		М/Т	А/Т	М/Т	А/Т	
Масса в снаряженном состоянии	Без дополнительного оборудования	1260 кг	1280 кг	1290 кг	1310 кг	1300 кг
	С полным комплектом оборудования	1380 кг	1400 кг	1410 кг	1430 кг	1420 кг
Максимальная полная масса автомобиля		1775 кг		1805 кг		1795 кг
		1850 кг		1880 кг		1870 кг
Максимальная нагрузка на ось	Передняя	925 кг		955 кг		
	Задняя	850 кг, 960 кг*				840 кг, 950 кг*
Максимальная масса прицепа	С тормозами	1200 кг				
	Без тормозов	570 кг				
Максимальная нагрузка от дышла прицепа		75 кг				
Максимальная масса багажа на крыше		80 кг				
Вместимость		5 человек				

ПРИМЕЧАНИЕ: Параметры, касающиеся прицепа даны по рекомендации производителя.

\* При наличии прицепа

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Универсал

Параметр		Автомобили с бензиновым двигателем				Автомобили с дизельным двигателем
		2000		2500		
		М/Т	А/Т	МЯ	А/Т	
Масса в снаряженном состоянии	Без дополнительного оборудования	1310 кг	1330 кг	1340 кг	1360 кг	1350 кг
	С полным комплектом оборудования	1435 кг	1455 кг	1465 кг	1485 кг	1475 кг
Максимальная полная масса автомобиля		1830 кг		1860 кг		1850 кг
		1905 кг		1935 кг		1925 кг
Максимальная нагрузка на ось	Передняя	920 кг		950 кг		900 кг, 1020 кг*
	Задняя	910 кг, 1020 кг*				
Максимальная масса прицепа	С тормозами	1200 кг				
	Без тормозов	570 кг				
Максимальная нагрузка от дышла прицепа		75 кг				
Максимальная масса багажа на крыше		80 кг				
Вместимость		5 человек				

ПРИМЕЧАНИЕ: Параметры, касающиеся прицепа даны по рекомендации производителя.

\* При наличии прицепа



# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

## Двигатель

Параметр		Автомобили с бензиновым двигателем		Автомобили с дизельным двигателем
Тип двигателя		Четырехцилиндровый, рядный, с водяным охлаждением, четырехтактный, с одним верхним распределительным валом	Шестицилиндровый, 60°V, с водяным охлаждением, четырехтактный, с одним верхним распределительным валом	Четырехцилиндровый, рядный, с водяным охлаждением, четырехтактный, с одним верхним распределительным валом
Двигатель	Модель	4G63	6A13	4D68
	Рабочий объем	1997 см <sup>3</sup>	2498 см <sup>3</sup>	1998 см <sup>3</sup>
	Диаметр цилиндра	85,0 мм	81,0 мм	82,7 мм
	Ход поршня	88,0 мм	80,8 мм	93,0 мм
	Степень сжатия	10,0:1	9,5:1	22,4:1
Клапанный зазор	Впускной	Автоматически		0,35 мм
	Выпускной	Автоматически		0,45 мм
Порядок зажигания		1-3-4-2	1-2-3-4-5-6	1-3-4-2
Максимальная мощность (ЕЕС)		100 кВт/6000 об/мин	120 кВт/5750 об/мин	66 кВт/4500 об/мин
Максимальный крутящий момент (ЕЕС)		178 Нм/4500 об/мин	223 Нм/4500 об/мин	202 Нм/2500 об/мин

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

## Коробка передач

Параметр		Автомобили с бензиновым двигателем				Автомобили с дизельным двигателем
		2000		2500		
		М/Т	А/Т	М/Т	А/Т	
Передаточное число	1-я	3,583	2,842	3,583	2,842	3,583
	2-я	1,947	1,529	1,947	1,529	1,947
	3-я	1,379	1,000	1,379	1,000	1,379
	4-я	1,030	0,712	1,030	0,712	1,030
	5-я	0,820	-	0,767	-	0,733
	Задняя	3,363	2,480	3,363	2,480	3,363

## Электрооборудование

Параметр		Автомобили с бензиновым двигателем		Автомобили с дизельным двигателем
		2000	2500	
Напряжение		12В		
Аккумулятор	Тип	75D26L		95D31L
	Емкость (5 час. разряд)	52 Ач		64 Ач
Максимальный ток генератора		90А	85А, 100А	100А, 120А
Тип свечей зажигания	NGK	BKR6E-11 KR5E-11	BKR6E-11, BKR5E-11 PFR6G-11, PFR5G-11	-
	NIPPON DENSO	K20PR-U11 K16PR-U11	K20PR-U11, K16PR-U11 PK20PR11, PK16PR11	-
	CHAMPION	RC8YC4, RC10YC4	RC8YC4, RC10YC4 RC8PYP4, RC10PYP4	-

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

## Шины и колеса

Параметр		Автомобили с бензиновым двигателем				Автомобили с дизельным двигателем	
		2000		2500			
Шины	Размер	195/65R14 89V	195/60R15 88V* <sup>2</sup>	195/60R15 88V	185/70R14 88Q* <sup>1</sup>	185/70R14 88H	195/60R15 88V* <sup>2</sup>
				205/60R15 91V			
Колеса	Размер	14x5 1/2JJ	15X6JJ	15X6JJ	14x5 1/2JJ	14x5 1/2JJ	15X6JJ
	Смещение	46 мм				46 мм	

\*<sup>1</sup>: Дополнительное оборудование (для зимы)

\*<sup>2</sup>: Дополнительное оборудование

## Прочие характеристики

Параметр		Автомобили с бензиновым двигателем	Автомобили с дизельным двигателем
Топливная система	Управление подачей топлива	Впрыск с электронным управлением	С впрыском
	Топливный насос	С электроприводом	Механический лопастной
Сцепление		1-дисковое сухое сцепление с диафрагменной пружиной и гидравлическим приводом	
Рулевое управление		Реечного типа с усилителем	
Подвеска		Независимая, многорычажная, пружинная	
Тормозная система	Тип	Гидравлическая с соединенными по диагонали контурами с дозирующим клапаном и антиблокировочной тормозной системой*	
	Передние	Вентилируемые дисковые тормоза	
	Задние	Дисковые	Барабанные тормоза
Стояночный тормоз		Механического действия на задние колеса	

\*: Дополнительно

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

## Расход топлива

### Седан

Модель				Комбинированные условия		Езда по городу	Трудная езда по городу
				CO <sub>2</sub> (г/км)	Расход топлива (л/100 км)	Расход топлива (л/100 км)	Расход топлива (л/100 км)
Автомобили с бензиновым двигателем	2000	5М/Т	Без оборудования	195	8,2	11,4	6,4
			Полный комплект	196	8,3	11,5	6,4
		4А/Т	Без оборудования	215	9,1	12,6	7,0
			Полный комплект	217	9,2	12,7	7,1
	2500	5М/Т	Без оборудования	212	9,0	13,0	6,7
			Полный комплект	214	9,1	13,1	6,8
		4А/Т	Без оборудования	221	9,3	13,3	7,0
			Полный комплект	224	9,5	13,5	7,3
Автомобили с дизельным двигателем			Без оборудования	183	6,9	9,2	5,6
			Полный комплект	186	7,0	9,3	5,7

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Универсал

Модель				Комбинированные условия		Езда по городу	Трудная езда по городу
				CO <sub>2</sub> (г/км)	Расход топлива (л/100 км)	Расход топлива (л/100 км)	Расход топлива (л/100 км)
Автомобили с бензиновым двигателем	2000	5М/Т	Без оборудования	199	8,4	11,5	6,6
			Полный комплект	202	8,6	11,7	6,7
		4А/Т	Без оборудования	223	9,4	13,1	7,2
			Полный комплект	24	9,5	13,2	7,3
	2500	5М/Т	Без оборудования	215	9,2	13,2	6,9
			Полный комплект	219	9,3	13,2	7,0
		4А/Т	Без оборудования	225	9,7	13,5	7,4
			Полный комплект	232	9,9	14,0	7,5
Автомобили в дизельным двигателем			Без оборудования	188	7,1	9,3	5,8
			Полный комплект	191	7,2	9,4	5,9

## ПРИМЕЧАНИЕ

Нет полной гарантии соответствия приведенных здесь расходов топлива для конкретных автомобилей.

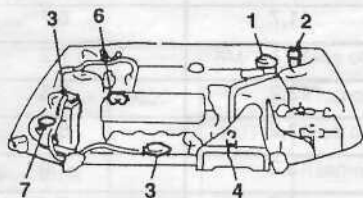
На вашем автомобиле тест не проводился. Существует разница между конкретными машинами одной и той же модели. Кроме того, ваш автомобиль может иметь другую модификацию. Более того, на расход топлива влияют стиль вождения, дорожные условия и дальность поездки, а также приемы технического обслуживания.

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

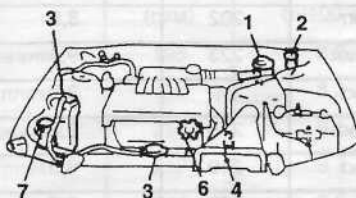
## Заправочные емкости

LHD

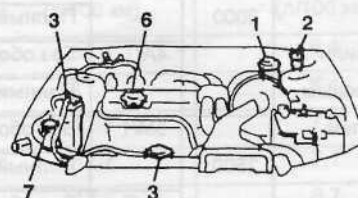
Автомобили с бензиновым двигателем  
2000



2500

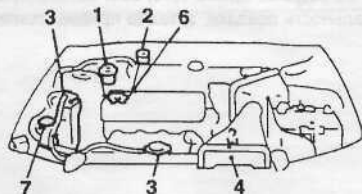


Автомобили с дизельным двигателем

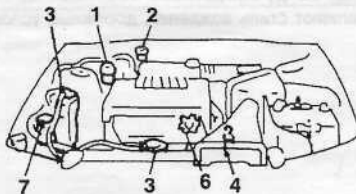


RHD

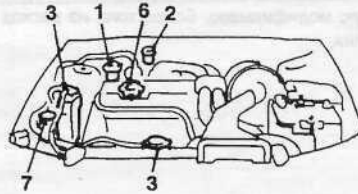
Автомобили с бензиновым двигателем  
2000



2500



Автомобили с дизельным двигателем



# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

№	Параметр		Количество	Рекомендуемая жидкость		
1	Тормозная жидкость		По потребности	Тормозная жидкость DOT3 или DOT4		
2	Жидкость для сцепления*		По потребности	Тормозная жидкость DOT3 или DOT4		
3	Охл. жидкость двигателя	Автомобили с бензиновым двигателем	7,0 л	Высококачественный этиленгликоль (включая 0,65 л в расширительном бачке)		
		Автомобили с дизельным двигателем	8,0 л			
4	Жидкость для автоматической коробки передач*		7,8 л	DIAQUEEN ATF-SP II или аналогичная		
5	Жидкость для механической коробки передач*		2,2 л	API GL-4, SAE 75W-85W или 75W-90		
6	Моторное масло	Автомобили с бензиновым двигателем	2000	Масляный поддон	4,0 л	См. стр. 9-2
				Масляный фильтр	0,3 л	
			2500	Масляный поддон	3,9 л	
				Масляный фильтр	0,3 л	
		Автомобили с дизельным двигателем	Масляный радиатор	0,1 л		
			Масляный поддон	4,0 л		
			Масляный фильтр	0,8 л		
Масляный радиатор	0,3 л					
7	Жидкость для усилителя рулевого управления		0,9 л	ATF DEXRON или DEXRON II		
8	Хладагент (для кондиционера воздуха)*		630-670 г	HFC-134a		

# АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ

Автоматическая коробка передач....	5-14	Выключатель обогрева заднего стекла	4-20	Индикаторные и сигнальные лампы	4-5
Автоматическая система кондиционирования воздуха*	6-24	Выключатель передних противотуманных фар*	4-21	Инструменты и домкрат.....	8-3
Автоматический контроль скорости движения (круиз-контроль)*	5-27	Давление в шинах.....	9-11	Информационная табличка кодов автомобиля	10-3
Аккумулятор.....	9-6	Двери.....	2-3	Используемое топливо.....	5-3
Антенна без электропривода (Седан)*	6-15	Двигатель.....	10-9	Капот.....	2-8
Антенна с электроприводом (Седан)*	6-15	Декоративные колпаки колес*	8-10	Каталитический нейтрализатор*	5-4
Антенна, устанавливаемая на крышу (Универсал).....	6-15	Декоративные крышки колес*.....	8-10	Ключи.....	2-2
Антиблокировочная тормозная система (А.В.С.)*	5-22	Динамические характеристики. Дистанционное управление замками*	10-5	Колесные цепи.....	9-13
Антипробуксовочная система (ТCL)*	5-31	Дополнительное оборудование безопасности (SRS)*	2-6	Комбинированный переключатель фар, ближнего и дальнего света и указателей поворота.....	4-10
Безопасность беременной женщины.....	3-14	Дополнительное устройство безопасности (SRS)*	9-16	Контрольно-измерительные приборы.....	4-2
Блокировка замков задних дверей...	2-7	Если автомобиль сломался.....	8-2	Коробка передач.....	10-10
Буксировка.....	8-13	Жидкость для автоматической коробки передач.....	9-4	Косметическое зеркало.....	6-30
Буксировка прицепа.....	5-6	Жидкость для омывателя.....	9-9	Крышка багажника (Седан).....	2-10
Введение защитного кода в аудиосистему с системой защиты от краж.....	6-12	Заднее сиденье.....	3-8	Лампы освещения салона.....	4-23
Вентиляционная решетка.....	9-15	Задняя дверь (Универсал).....	2-11	Люк*.....	2-16
Вентиляционные отверстия.....	6-16	Задняя дверь (Универсал).....	2-12	Механическая коробка передач.....	5-12
Весовые параметры.....	10-7	Замена ламп.....	8-25	Моторное масло.....	9-2
Внутреннее зеркало заднего вида...	5-25	Замена предохранителей.....	8-23	Наружные зеркала заднего вида с дистанционным электрическим управлением*.....	5-26
Вождение в неблагоприятных условиях.....	8-2	Замок зажигания.....	5-8	Наружные зеркала заднего вида*.....	5-26
Выключатель аварийной сигнализации.....	4-19	Запасное колесо.....	8-8	Номер двигателя.....	10-2
Выключатель задних противотуманных фар.....	4-22	Заправочные емкости.....	10-15	Номер шасси.....	10-2
		Запуск двигателя.....	5-10	Обогреваемые сиденья.....	3-10
		Запуск двигателя от внешнего источника.....	8-18	Одометр/Счетчик расстояния поездки.....	4-3
		Зимние шины.....	9-12		



# АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ

Отопитель/Кондиционер воздуха*....	6-17	Размеры.....	10-5	Утечки топлива, охлаждающей жидко- сто, масла и отработавших газов.....	6-40
Пепельница.....	6-31	Расход топлива.....	10-12	Утечки топлива, охлаждающей жидко- сти, масла и отработавших газов.....	9-13
Перегрев двигателя.....	8-14	Регулировка переднего сиденья.....	3-2	Ход рычага стояночного тормоза.....	9-15
Переключатель омывателя голов- ных фар*.....	4-13	Регулятор положения фар.....	4-12	Централизованное управление замками*.....	2-7
Переключатель стеклоочистителя и омывателя заднего стекла*.....	4-18	Рекомендации по обкатке.....	5-2	Цифровые часы.....	6-32
Переключатель стеклоочистителя и омывателя лобового стекла.....	4-14	Ремни безопасности.....	3-10	Чистка автомобиля внутри.....	7-3
Перестановка шин.....	9-12	Реостат (регулировка яркости ос- вещения приборов).....	4-22	Чистка автомобиля снаружи.....	7-2
Подголовники.....	3-8	Ручной стеклоподъемник задних дверей*.....	2-13	Шины и колеса.....	10-11
Поддомкрачивание автомобиля.....	8-5	Свободный ход педали сцепле- ния*.....	9-14	Экономичное вождение.....	5-5
Подлокотник.....	3-9	Свободный ход педали тормоза.....	9-15	Электрические стеклоподъемники*..	2-14
Предохранители.....	8-20	Свободный ход рулевого колеса.....	9-14	Электронный иммобилайзер (Система запуска с защитой от угона).....	2-2
Прикуриватель.....	6-30	Сиденье с электроприводом*.....	3-6	Электрооборудование.....	10-10
Проверка измерительных приборов датчиков и ламп индикации.....	9-14	Скребки стеклоочистителя.....	9-15	Ящики для мелких вещей.....	6-33
Проверка работы наружного и внутреннего освещения.....	9-14	Смазка петель и защелок.....	9-15		
Проверка ремней безопасности.....	3-14	Солнцезащитные козырьки.....	6-29		
Прокатка топливной системы (только автомобили с дизельным двигателем).....	8-16	Состояние колес.....	9-10		
Прокол шины.....	8-10	Специальное сиденье для детей.....	3-13		
Противоугонная система*.....	2-18	Спидометр.....	4-2		
Прочие характеристики.....	10-11	Стоянка.....	5-21		
		Стояночный тормоз.....	5-19		
		Тахометр.....	4-3		
		Торможение.....	5-21		
		Тормозная жидкость.....	9-7		
		Удаление воды из топливной фильтра (только автомобили с ди- зельным двигателем).....	8-17		
Рабочая жидкость для системы охлаждения двигателя.....	9-5	Указатель температуры охлаж- дающей жидкости двигателя.....	4-4		
Рабочая жидкость для системы управления сцеплением*.....	9-8	Указатель уровня топлива.....	4-4		
Рабочая жидкость для усилителя рулевого управления.....	9-8	Уплотнители.....	9-16		
Радиоприемник АМ/ЧМ и кассет- ная магнитола с электронной на- стройкой.....	6-2	Усилитель рулевого управления.....	5-25		

## Данные для станций обслуживания

Топливо	Заправочная емкость	64 литра
	Требования к топливу	Бензиновый двигатель Неэтилированный бензин АИ-95 или выше Дизельный двигатель Дизельное топливо с ЦЧ=45 или выше
Моторное масло	Бензиновый двигатель По классификации API градуировка SG или выше Дизельный двигатель По классификации API градуировка CD или выше Вязкость SAE см. в разделе "Техническое обслуживание"	
Давление в шинах	Давление в шинах см. в разделе "Техническое обслуживание"	